

# EL CORREO

Año XXII

Las suscripciones son por Pagos anticipados. Madrid, 1,50 pesetas al mes. Provincias, pesetas 3 trimestre. Portugal, 6 pesetas. Extranjero, 12 trimestre. Antillas y Filipinas, 13 pesetas, y países fuera de la Unión postal, pesetas 18. Número suelto, 5 céntimos.

MADRID

Miércoles 21 de Agosto de 1901

Se suscribe en la Administración del periódico y en todas las librerías de Madrid y provincias.—También se reciben en la Administración, comunicados y anuncios españoles y extranjeros a precios convencionales. Toda la correspondencia administrativa debe dirigirse a la calle de la Libertad, núm. 29, al Administrador de EL CORREO.

Núm. 7.767

## El buen camino

El decreto del ministerio de la Gobernación, cuyo texto anticipamos ayer a nuestros lectores, y que hoy publica la Gaceta, producirá excelente efecto en la opinión, no tanto por la mejora positiva que en la manera de funcionar un departamento ministerial significa, como por el sentido y tendencia de la reforma que introduce.

La dilación en el despacho de los expedientes y la existencia de trámites innecesarios para el buen despacho de los mismos, son las dos quejas fundamentales que de todos los ámbitos del país se levantan contra nuestra administración.

El atender eficazmente a una y otra, poniendo remedio a los males que producen, es obra que exige profundo conocimiento del detalle, a fin de que la obra de simplificación no resulte palo de ciego en que por querer suprimir lo superfluo se prescindiera de lo necesario.

El decreto del Sr. González es un buen paso en el camino de la simplificación y reducción del llamado expediente, que con razón se considera como una de las causas principales de nuestro atraso. Los montones de papel que aquí se escriben para la cosa más sencilla, constituyen la crítica más severa de un sistema en que las resoluciones más justas y más acertadas pierden toda su eficacia por lo tardías.

Lo hecho ahora en el ministerio de la Gobernación y lo que se prepara en otros departamentos ministeriales, necesitará, en nuestra modesta opinión, ser obra armónica, pues siendo una la administración, no debe entre sus distintos ramos haber más diferencias que las que la índole especial de las materias que abraza cada uno de éstos haga indispensables.

De este modo se llegará sin gran violencia a una modificación tan completa en el funcionamiento de la máquina administrativa, como la opinión viene pidiendo, siendo esta la única base racional de una verdadera reorganización de servicios.

La fijación de plazos que en totalidad no pasan de tres meses, para el despacho de los expedientes, y la sustitución de informes verbales que se han de dar por los jefes de sección y por el subsecretario al ministro, en vez de los informes escritos de la tramitación actual, constituyen las novedades más interesantes del decreto en el sentido a que antes aludíamos.

La aplicación práctica del mismo podrá quizá aconsejar alguna otra modificación; pero desde luego se ha dado un paso importante con esta medida, según sinceramente reconocerán cuantos sin espíritu de partido juzguen los actos del Gobierno.

## LA CUESTION DE MARRUECOS

**EL MINISTRO DE ESTADO**  
**San Sebastián 20.**—En vista del revuelo político que han promovido recientes manifestaciones de algunos políticos acerca del artículo atribuido al Sr. Silvela y de la actitud en que se supone al Gobierno sobre el particular, el ministro de Estado ha dicho que se crea en el caso de fijar claramente una vez más el pensamiento del Gabinete liberal, no obstante haber sido expuesto ya con repetición.

Acercos de lo que se ha dado en llamar cuestión de Marruecos—dice el duque de Almodóvar—es bien concreta la norma de conducta del Gobierno.

Tiene España su pie asentado en la costa marroquí desde hace siglos, y es la única potencia que se halla en posesión pacífica de plazas fuertes, islas y territorios continentales.

Por tanto, cualquier eventual modificación del statu quo en Marruecos alteraría por modo sensible la futura seguridad de nuestras posesiones, y no podría España desentenderse de las variaciones que ocurrirían en el territorio y en la situación política de dicho imperio.

Respecto a las relaciones internacionales y a su mayor ó menor grado de intimidad, he tenido ocasión de afirmar que, mantenidas muy cordiales con todas las potencias, es el propósito del Gobierno español conservar estricta neutralidad, ocupándose seriamente en la reconstitución de todos sus elementos, hasta llegar al apeteido grado de fuerza que sus medios materiales permitan y exijan los requerimientos de su posición en Europa.

El supuesto aplauso al artículo del señor Silvela no ha consistido en otra cosa que en hallar conveniente que se despertara y se aviviera el dormido espíritu público hacia una interesantísima cuestión, dejando la responsabilidad a su autor de los razonamientos y conclusiones a que ha podido llegar y sin que el ministro haya dicho nada que pueda coincidir ni aun aproximadamente con las afirmaciones que en el artículo se hacen.

Esto es en síntesis—añadió el ministro—cuanto puedo decir, no por vía de rectificación, sino de nueva ratificación, visto el propósito de atribuir a individuos del Gobierno conceptos equivocados que sirven para fabricar argumentos, cuya base no ha podido existir.

## VIAJE DEL ZAR A FRANCIA

**París 20.**—Aceptando la invitación de M. Loubet, el Zar Nicolás II asistirá a las grandes maniobras francesas del próximo mes.

El Zar será recibido en Dunkerque a bordo del buque *General Hoche*, donde se celebrará un almuerzo con sus correspondientes brindis.

Las maniobras militares a que asistirá el Zar comenzarán el día 9 de Septiembre y terminarán el día 19 con una gran revista militar en el hipódromo de Reims, a la que concurrirán 150.000 hombres.

El telegrama del Zar anunciando su viaje se recibió anoche en el Eliseo.

La resolución de Nicolás II de asistir a las maniobras francesas ha sido personal y espontánea, hasta el punto de tener que vencer la resistencia de algunos de sus consejeros, a quienes inquietó dicho viaje, por temores respecto a la seguridad personal del Zar en todo viaje por el extranjero.

El Zar pasará después algunos días en el castillo de Compiègne.

El ministro de Negocios Extranjeros, M. Delcassé, ha ido ayer a Compiègne a visitar el castillo y dar las primeras disposiciones para preparar el alojamiento a los augustos huéspedes.

El Zar visitará luego algunas ciudades del centro de Francia, deteniéndose en París, donde será recibido oficialmente.

El programa total del viaje del Zar es el siguiente:

Asistirá primero a las maniobras de la escuadra rusa en el golfo de Finlandia.

Luego, en unión de la Zarina, visitará Copenhague, en donde se quedará la Zarina con su padre, el rey Cristián de Dinamarca.

Después hará escala en Dantzig, donde le recibirá el Emperador Guillermo a bordo del yate *Hohenzollern*, asistiendo a las maniobras de la escuadra alemana, pero sin desembarcar en territorio alemán.

Inmediatamente vendrá a Dunkerque.

Mientras tanto, la Zarina se quedará en Copenhague, viniendo a reunirse con su esposo, Nicolás II, en Compiègne.

## La noticia en Londres

**Londres 20.**—Toda la prensa se ocupa del viaje del Zar a Francia, haciéndose pocos comentarios por haber llegado la noticia muy avanzada la madrugada. El *Times* dice que este viaje redundará en beneficio de la paz europea.

Los telegramas de Berlín recibidos por el *Daily Mail*, dicen que el rey Eduardo VII y el Zar se encontrarán en Kiel el día 7 del próximo Septiembre, viajando juntos hasta Friburgo, donde se reunirán con el Emperador Guillermo.

## LOS CAUTIVOS ESPAÑOLES

**San Sebastián 20.**—El duque de Almodóvar ha confirmado la noticia de haberse presentado una reclamación diplomática al gobierno marroquí por no haber libertado todavía a los cautivos españoles.

**Tánger 20.**—El ministro plenipotenciario de España, Sr. Ojeda, asegura que ha exigido al gobierno marroquí mil duros por cada día que pase sin que se haga entrega de los cautivos españoles, empezando a contarse el plazo desde el día 12 del actual.

Las autoridades marroquíes se han puesto todas en movimiento buscando a los cautivos.

## EL TEATRO INGLÉS

La «mise en scène» en los teatros de Londres.—«Le Chêne» en el Lyceum.—Henry Irving en el Lyceum.

Tienen fama los teatros de Inglaterra de ser los primeros del mundo por lo que respecta a la presentación de las obras y a la «mise en scène»: fama justificadísima que no dejan decaer un instante, estudiando detenidamente los directores las obras que representan, y procurando serlas asimilándose lo más exactamente posible el pensamiento del autor.

Los franceses adoran las obras, las esaltan, digámoslo así, con preciosas decoraciones y riquísimo vestuario; pero no siempre se sujetan a las exigencias de la obra: sacrifican la verdad a la fantasía, la realidad al efectismo. Y en este punto nosotros seguimos más de cerca al teatro francés que al inglés.

El público, que lee con interés todo lo que se refiere al teatro, creemos nos agradecerá algunos detalles que demuestran el cuidado que se tiene en Londres de aproximar en cuanto es posible el Arte a la Naturaleza; y no estará de más que los directores artísticos de nuestros mejores teatros se fijen en ellos también, ahora que la temporada teatral se halla en vísperas de comenzar.

Es el fundador de esa escuela realista el más ilustre de los actores ingleses, y quizás de todo el mundo, sin exceptuar a Novelli: sir Henry Irving, quien a fuerza de buen gusto y arte ha conseguido imponer la realidad en los principales escenarios de Londres.

Hoy día numerosos actores siguen sus huellas: mientras Irving presenta verdaderas maravillas en el *Lyceum*, Berbohm Tree en el *Majesty* y Harrison en *Hagmarket* compiten con él, igualándole en muchas ocasiones.

En el *Majesty*, Mr. Berbohm Tree presentó recientemente *Le Chêne*, obra francesa traducida al inglés por Luis Parker, que obtuvo un éxito inmenso, al que contribuyó tanto el mérito de la adaptación de la obra como la espléndida «mise en scène».

En el primer acto hay una escena de amor capitalista entre *Toinette* y el camante; he aquí cómo interpretó esta escena el actor británico:

El fondo representaba una campiña; verdaderos árboles, flores, yerbas, profusión de detalles auténticos, convertían el escenario, no en una representación fiel de la naturaleza, sino en la naturaleza misma. En el centro, un arbolillo joven, lleno de flores blancas, daba sombra a un banco rústico y alegraba la decoración.

Los dos enamorados se dirigían al banco; y allí, con las manos enlazadas, entaban un cántico de amor y cambiaban los más tiernos juramentos.

Toda la escena tenía una gracia y un encanto indescriptibles, realizados por la hermosura del cuadro; y cuando los amantes, cada vez más tiernos, se aproximaban, resonando más ardiente a cada instante la voz del hombre y más dulce la de la mujer, a un movimiento de entrambos el árbol del amor se agitaba, las blancas flores caían sobre sus frentes como homenaje de la naturaleza al himno de amor de sus corazones, y el canto de un pájaro escondido en la copa acababa de realizar el conjunto; no era una obra dramática lo que en aquel momento representaban los artistas: era la concepción de un poeta, tal como fué soñada, que surgía llena de vida, auxiliada a la vez por la naturaleza y el arte.

Otra notabilísima presentación ha sido la de *The Bells*, traducción inglesa de *El iudío polaco*, obra que también se ha representado no hace muchos años adaptada al español.

Recordarán nuestros lectores el último acto del referido melodrama. El viejo Matías acaba de acostarse y sueña que su antiguo crimen ha sido descubierto, que es conducido ante los tribunales y los jueces le interrogan, multiplicando las pruebas en contra suya. El viejo se defiende a la desesperada; niega energicamente; alega en su defensa la respetabilidad adquirida durante muchos años y consagrada por dos generaciones. Pero el juez se vale de una estratagema: llama a un hipnotizador, y bajo la influencia del sueño magnético, Matías descubre el crimen, refiere los detalles, reconstituye la espantosa escena, y al despertar, los jueces ponen ante su vista el proceso verbal que inconscientemente acaba de hacer.

La escena es análoga a otra mucho más conocida de *La tempestad*, y en la misma forma se ha representado siempre. Sumergido en la oscuridad del escenario, en un rompimiento del telón de fondo, con auxilio de una contrafigura, se desarrolla la escena del juicio con tal lujo de detalles, que nadie dice al espectador que aquello es el sueño de un cerebro calenturiento.

Sir Henry Irving acaba de representar *The Bells*, en el Lyceum, y ha comprendido esta fantástica escena de un modo muy diferente. Se ha fijado, en primer término, en que se trata de hacer viable un sueño, y que en ese sueño la única figura dramática sobre la que debe recaer la atención del público es la del asesino, es decir, precisamente la que resulta eclipsada y olvidada en nuestros teatros.

Y para poner en práctica su idea, envuelve todo el teatro en un marcadísimo efecto de noche. A la izquierda está el lecho en que Matías acaba de acostarse: en el fondo, entre las tinieblas, se divisan vagamente las siluetas de los jueces inmóviles. Voces opacas, sepulcrales, interrogan en la sombra: sólo un personaje está en plena luz: Matías, cuya figura, a la vista del público, se halla envuelta en una proyección livida, que hace perceptibles sus menores gestos: cuando el magnetizador se aproxima, no se ven más que sus manos saliendo de las tinieblas y agitándose en el rayo luminoso.

Y el temeroso conjunto, y la cara trágica del culpable, bañada en esa luz, expresan-

do en sus gestos la horrible lucha y siendo el único punto de mira de los espectadores, dan al cuadro un carácter de alucinación fantástica, de espantosa pesadilla, que jamás conseguirá tener en otra forma.

Así comprendida la «mise en scène» de una obra, el artista se constituye en el más eficaz auxiliar del poeta. Lo que hacen Irving y Tree en los suyos, otros diez teatros lo imitan diariamente en la gran metrópoli inglesa.

Para conseguir todo esto, no son pocos gastos extraordinarios ni hay que vencer grandes dificultades; basta con no dejarse llevar de la rutina y poseer el sentimiento del arte. No es, pues, tan difícil de realizar para los directores de nuestros primeros teatros.

## CONTRA LA LANGOSTA

En el número de hoy copia *El Imparcial* una noticia de *El Progreso*, de Manila, dando cuenta de los efectos de una langostida inventada en la Colonia del Cabo (Africa) para conocimiento, sin duda, del Centro encargado de las campañas que contra la langosta se están efectuando desde el año 1899.

Muy de aplaudir es el celo de dicho periódico al publicar cuantos medios se estudian en los países aislados por la plaga para lograr su desaparición; pero en lo que se refiere al procedimiento de que trata en el citado artículo, debemos manifestar que en la campaña contra la langosta efectuada en Almería en 1899-90 se practicaron ensayos del hongo conocido con el nombre científico de *Empusa acridii*, procedente del laboratorio Graham's Town, en la Colonia del Cabo, con resultados poco satisfactorios, y en el mes de Mayo del actual año, por orden de la dirección general de Agricultura, se han repetido las experiencias por el director de la Estación de Patología vegetal del Instituto Agrícola de Alfonso XII, en la provincia de Cáceres, de las cuales se han obtenido efectos benéficos, aun cuando no decisivos, por necesitar este hongo para su desarrollo condiciones de temperatura y humedad que no es fácil concurrir en nuestro país durante la primavera.

De todos modos, han resultado tan interesantes los experimentos, que el señor ministro de Agricultura ha ordenado que para la próxima temporada de avivación del insecto se continen aquellos en gran escala, y que para que llegue a conocimiento del público lo efectuado en este año, se proceda a la impresión de la Memoria que referente al asunto ha presentado el Sr. Navarro, director de la estación anteriormente citada.

## AEROSTACION MILITAR

La Compañía de Aerostación, del cuerpo de Ingenieros militares, establecida en Guadalupe, ha empezado hace poco sus prácticas anuales, con mayor desarrollo que en años anteriores, haciendo las ascensiones cautivas con globo cometa y las libres con globo esférico.

Dado lo despoblado de algunas comarcas del centro de España, el descenso a tierra en las ascensiones libres puede ofrecer mayores dificultades que las experimentadas en países más poblados, pues la ayuda de algunas personas desde el exterior del globo, es siempre convenientísima en estos casos. Por este motivo, se replica a las personas que vean descender un globo se aproximen a él, por si pueden ayudar a tomar tierra a los aeronautas.

Los globos no causan daño alguno, y si por accidente lo causaran, los aeronautas pagarían todos los desperfectos, así como los servicios que se les prestan para descender.

Como desde tierra no se conoce si los globos llevan ó no gente en la barquilla, constituye una verdadera imprudencia temeraria, el disparar armas de fuego contra ellos, como alguna vez ha sucedido, creyendo eran de papel sin montar. Tampoco deben dispararse cohetes, porque se podría producir la explosión del globo.

En la segunda ascensión libre de esta temporada de prácticas, hecha el día 16 del corriente, un globo tripulado por el comandante Vives y los tenientes Civeira y Kindelan, tomó tierra en la orilla izquierda del río Tejada, a un kilómetro del pueblo de Aranzuegui (provincia de Guadalupe); y tanto las autoridades como todos los vecinos del pueblo, prestaron auxilios a los tripulantes del globo, negándose a admitir retribución de ninguna especie.

Dicha conducta es ciertamente digna de ser imitada en todas partes.

## EL TERCER DEPÓSITO DEL LOZOYA

La Gaceta publica hoy una importante real orden del ministerio de Agricultura, relativa al tercer depósito del Lozoya.

He aquí las principales disposiciones de dicha real orden:

1.ª Que se nombre una comisión de cinco inspectores del Cuerpo Nacional de Ingenieros de Caminos, Canales y Puertos para que, practicando los reconocimientos que estime necesarios y estudiando el referido informe y todos los expedientes y datos relacionados con la construcción del tercer depósito y con las incidencias a que ésta ha dado lugar, informe acerca de las conclusiones que en aquél se establecen, los medios más adecuados para la reforma del proyecto, para la consolidación de los minados y para la resolución de todas las incidencias relacionadas con la construcción indicada.

Esta comisión será presidida por el inspector general, presidente del Consejo de Obras públicas, y formarán parte de ella el subdirector de esa Dirección general y tres inspectores generales del mismo cuerpo, que serán designados por el Consejo de Obras públicas. Funcionará como secretario de ella un ingeniero subalterno.

2.ª Que en virtud de lo prevenido en el núm. 4.º del art. 10 del reglamento para la ejecución de la ley general de Obras públicas, se consulte al Real Consejo de Sa-

nidad acerca de si el emplazamiento escogido para el tercer depósito ofrece peligros para la salud pública por su inmediación al antiguo cementerio de la Sacramental de San Martín, proponiendo en su caso los medios científicos conducentes a evitarlos.

## CRISPI, BIGAMO

Los periódicos franceses, que tan duramente han tratado a Crispi al ocuparse de su muerte, desenterran la historia, por de más romántica, del primer matrimonio del insigne político italiano.

Crispi parece ser que fué bigamo. Cuando en 1853 fué detenido como conspirador, y encerrado en el palacio Madame, en Turín, para distraer las larguísima horas de su cautiverio, pasaba gran parte del tiempo asomado detrás de los barbetes de una ventana que daba al patio. Bien pronto llamó su atención una muchacha empleada en el lavadero de la prisión. Se llamaba Rosalia Montmasson y era hermosa, de una belleza melancólica, y no tardó en fijarse en el cautivo, a quien dirigía furtivas miradas.

Escusado es añadir que se entendieron. Crispi se decidió a huir con él; y un día se escapó, y en compañía de la Montmasson se dirigió a Malta. Allí, sin dinero y sin medios de ganarlo, no tardaron los dos jóvenes en encontrarse sumidos en la miseria.

Empezaron por casarse canónicamente, conforme a las leyes del país. La ceremonia se verificó en una capilla que utilizaba un padre jesuita; pero tan tronados estaban, que el anillo nupcial tuvo Rosalia que fabricarlo de una pequeña cadena de plata que llevaba al cuello desde su infancia.

Pocas semanas después, no encontrando medios de luchar contra la miseria, Crispi marchó solo a Londres, de donde regresó poco después con una corta suma de dinero, que sirvió a los recién casados para vivir entregados por completo a su amor durante dos años.

Entre tanto, la revolución de Sicilia se preparaba misteriosamente. La joven esposa de Crispi se dirigió a Messina como emisaria, y este fué el principio de una carrera de audacia donde encontró la popularidad. Los garibaldinos la condecoraron después de la expedición de Sicilia y percibió una pensión del gobierno. Pero la parte feliz de su vida, terminó con esto.

Crispi se hizo célebre; llegó a grande hombre; y como Rosalia denunciaba a la legua su modesto origen, le recordaba un pasado doloroso, y el brillo de los veinte años se había extinguido, la abandonó: se estableció en Nápoles, y en 1872 se casó con una mujer reputada por su belleza, teniendo cuidado de ocultar su enlace con Rosalia Montmasson.

En 1873, una indiscreción descubrió esta bigamia. Creyóse hundido al político para siempre por el escándalo que se produjo; pero, lejos de suceder así, Crispi salió del apuro y siguió adelante en su carrera.

Ahora parece ser que Rosalia se halla gravemente enferma. Desde hace cuatro meses no se la ha visto como antes en primera fila en las ceremonias patrióticas, ostentando su pecho cubierto de condecoraciones.

La enfermedad de Crispi la inquietaba en alto grado, pues ignoraba la suerte que correría a la muerte del antiguo ministro. Al morir éste la ha dejado una renta mensual de 300 francos; pero es muy probable que la pobre mujer no la disfrutó mucho tiempo.

## CONFERENCIAS MILITARES

En vista de que casi todos los subalternos de la escala de reserva han pedido asistir a las conferencias militares, y en la imposibilidad de encontrar locales adecuados, el ministro de la Guerra ha dictado una real orden que hoy publica el *Diario Oficial*, disponiendo que en lugar de verificarse las conferencias en la forma ordenada, los oficiales de la escala de reserva que hayan solicitado asistir a las mismas, seguirán privadamente los estudios de las materias que constituyen el programa, que son: aritmética elemental, geometría, geografía militar en general y especialmente de España, fortificación de campaña, fortificación rápida, castramentación, historia militar, arte militar, ordenanzas del ejército, tácticas y detall y contabilidad, no siendo obligatorio texto alguno determinado, a excepción de las ordenanzas, tácticas, detall y contabilidad, que regirán los reglamentos vigentes.

Los exámenes tendrán lugar el 1.º de Julio del año próximo en las capitales y ante los tribunales que oportunamente se designarán, indemnizándose a los oficiales de los gastos de viaje.

## NOTICIAS

### DEL EXTRANJERO

#### Venezuela y Colombia

**Washington 19.**—En una conferencia celebrada con el secretario de Estado mister Hay, el ministro de Colombia ha dicho que no se ha interrumpido el tráfico en el istmo de Panamá.

Ha añadido que Colombia se halla en circunstancias de asegurar las transacciones.

Ya no cabe duda de que existe un acuerdo entre Venezuela, Ecuador y Nicaragua contra Colombia.

En los centros oficiales dicen que los Estados Unidos no han tenido nunca intención de emplear la fuerza de las armas para mantener la libertad de comercio en el istmo de Panamá, a no ser que se evidenciara la impotencia de Colombia para conseguirlo.

El envío de buques de guerra a Panamá y a Colón, no tiene más objeto que el de velar por los intereses americanos en caso de que se interceptara el tráfico en el istmo.

#### Contra los jesuitas franceses y españoles

**Roma 20.**—La *Tribuna*, hablando de los jesuitas franceses y españoles llegados a Italia con la idea de instalar casas conventuales, pide que se les aplique la ley de supresión de corporaciones religiosas.

Las asociaciones liberales publicarán un manifiesto en este sentido, dirigido á los ciudadanos.

### Los duques de Cornouailles en el Cabo

**Londres 20.**—Telegrafían lo siguiente de la Ciudad del Cabo:

«Ayer se verificó la recepción del duque y la duquesa de Cornouailles. Los africanos se mostraron indiferentes, aun cuando algunos de ellos tomaron parte en las ceremonias oficiales.

El presidente Bond asistió á la recepción, pero no dió ningún testimonio oficial de su adhesión á Inglaterra.»

### Los efectos de un rayo.—Veintitún muertos

**Londres 20.**—Los periódicos publican el siguiente despacho de Nueva York:

«Durante la tempestad que descargó anoche, cayó un rayo en los depósitos de petróleo cerca de Filadelfia. El líquido inflamado corrió á torrentes, incendiando las construcciones de los alrededores.

Ocho obreros y diez bomberos perecieron envueltos entre los escombros.»

### Contra Chile

**París 20.**—Comunican de Buenos Aires que la República Argentina ha tomado la iniciativa para un acuerdo de las naciones sudamericanas contra las ambiciones de Chile.

En virtud de dicho acuerdo, si no se autoriza la discusión del arbitraje en el Congreso, México, la Argentina, el Brasil, Perú, Bolivia, Uruguay y Paraguay llamarán á sus respectivos delegados.

### La salud de Krüger

**Londres 20.**—Los periódicos publican un despacho de La Haya diciendo que la salud del presidente Krüger está gravemente comprometida.

## NOTICIAS

### DE SAN SEBASTIÁN

#### Firma de la Reina

**San Sebastián 20.**—Concediendo un crédito de 115.343 pesetas para obras en el ministerio de Estado.

—Item suplemento de crédito al ministerio de Marina de 49.924 pesetas para que el Pelayo continúe armado en tercera situación durante seis meses.

—Item id. de 196.100 pesetas para jornales de obreros de los arsenales.

—Item otro crédito de 251.070 pesetas al ministerio de la Gobernación para reparar los cables de Cádiz y Tensarie y de Tenarife á Palma.

—Item suplemento de crédito de 330.139 pesetas al mismo ministerio para pago de indemnizaciones por pérdida de certificados y valores asegurados.

—Item id. otro de 334.000 pesetas para gastos de material y aparatos para el experimento y servicio de pruebas de los cables telegráficos del Estado.

—Item crédito de 500.000 pesetas al ministerio de Agricultura para pago de gastos ocasionados por la Exposición universal de París de 1900.

—Item otro de 1.473.174 al ministerio de Gracia y Justicia para indemnizaciones de dietas, comisiones y representaciones.

—Autorizando al ministro de la Guerra para reorganizar el regimiento de artillería de sitio que figura en el vigente presupuesto.

—Concediendo mando de cuerpo y otros cargos á dos coroneles y dos tenientes coroneles de artillería.

#### El duque de Tetuán

Este exministro conservador ha salido en coche con su familia para Castona.

Los despidieron las marquesas de Squilache, de la Laguna y de Aguirre, condesa de Montarec, marqués de Estella y otras distinguidas familias.

#### Salida de la corte

Mañana, á las nueve y media de la mañana, se embarcará la familia Real en la escampavía para trasladarse á bordo del Giralda.

Acompañarán á la corte en el viaje á Bilbao la duquesa de San Carlos, la condesa de Sáizago, el duque de Sotomayor, los generales Pacheco, Echagüe, Aguirre de Tejada y Morgado; los ayudantes señores marqués de Sotomayor y Balseiro y el doctor Alabert, médico de cámara, que acaba de reemplazar al Sr. Ledesma, que marchó á La Granja al servicio de la infanta Isabel.

También irá el jefe del gabinete telegráfico, Sr. Campos, y el Sr. Gamir.

El temerario saldrá á las cinco de la mañana de descubierta para avisar la llegada de los otros barcos.

El ministro de Estado regresará pronto á San Sebastián para dedicarse á trabajos de su departamento.

En el Giralda permanecerá sólo la Familia Real con las personas más afectas á su servicio.

Se cree que la corte estará en San Sebastián el domingo.

#### El Sr. Mellado.—Prácticos para la escuadra.—Muerta por un rayo.

Ha salido para Madrid el Sr. Mellado. Ha entrado en el puerto el vapor Pacifico con ocho prácticos del puerto de Bilbao, encargados de conducir mañana los barcos de guerra.

Durante la tempestad de ayer un rayo mató á una niña de siete años en Guetaria.

#### Banquete

Se ha celebrado en la villa Lersundi un banquete dado por el ministro de Estado en honor del embajador de Dinamarca.

Quipaban los centros de la mesa los duques de Almodóvar y Varagua, y asistieron además del obsequiado, los Sres. Rica, Gamoneda, general Matto, marqués de Sotomayor, conde de la Unión, duque de Sotomayor, conde de Pie de Concha, marqués de González, general Echagüe, Gaytán de Ayala y Méndez Vigo.

#### Rumor desmentido

Hay se ha dicho que el chauffeur del barón de Monte Villena había perecido de resultas de un accidente ocurrido en el automóvil que conducía.

Afortunadamente el rumor no resultó cierto.

#### La «Nautilus»

Se ha recibido un telegrama participando que á las dos de la tarde llegó á Bilbao la Nautilus.

#### Los diputados y los ejercicios navales

Varios representantes en Cortes se han acordado al ministro de Marina para solicitar de éste que, al igual que se hace en Inglaterra cuando se verifican maniobras navales, se ponga á disposición de los dipu-

tados y senadores un buque de guerra para que puedan presenciar la revista naval próxima á celebrarse.

El duque de Veragua ha contestado que procurará complacerles.

### General fallecido

**Sevilla 20.**—Ha fallecido el teniente general señor conde de Casillas de Velasco, gobernador militar que fué de esta plaza, donde contaba con muchas amistades y simpatías.

Mañana se celebrará el entierro del cadáver.

El conde de Casillas de Velasco había nacido el 7 de Agosto de 1826, y había pasado á la escala de reserva en 1898. Era teniente general desde el año 1893. Procedía del arma de Infantería, y era un militar bizarro y pundonoroso.

### BEJAR Y CANDELARIO

#### La cuestión de las aguas

**Bejar 20.**—En vista de la actitud de este pueblo, el alcalde citó al Ayuntamiento, celebrándose sesión extraordinaria.

En ella se acordó suspender la manifestación que se proyectaba y el envío de tres comisiones á Candelario; del seno del Ayuntamiento una, y compuesta de propietarios y obreros las otras dos.

Dichas comisiones, acompañadas de la Guardia civil, subieron hoy á Candelario. Formaban parte de aquéllas el alcalde con sus hijos, los señores D. Jerónimo y D. José Rodríguez Yagüe, el diputado señor Oliva, individuos del Ayuntamiento, buen número de obreros y otras distinguidas personas de la localidad.

Las comisiones con el plano á la vista, inspeccionan la ribera del río y afluentes, batiendo las aguas y estableciendo un cordón para custodiarlas.

### INUNDACION EN LOGROÑO

**Logroño 20.**—A las once y media de la noche pasada dieron aviso de que se habían inundado los edificios y la campiña de la orilla izquierda del Ebro, á causa de la lluvia torrencial que hubo ayer tarde.

aflojando el agua que baja de las vertientes al barrio de Busio Navarra y al camino de Oyón de Alava.

Al acudir al indicado sitio, se vió que una inmensa laguna envolvía la posada de Alejandro Garzabal, cuyos muros resentidos comenzaban á agrietarse en la parte destinada á abrevadero. La fábrica «Electra Logroñesa» estaba rodeada también de agua, que arrasó los jardines aislando al maquinista, el cual dormía en un edificio aparte que existe en el interior. En el salón de máquinas había cerca de medio metro de agua.

Los puentes de la carretera de Oyón estaban cegados, anegada una enorme superficie de viñedos de la Sociedad Franco-española y flotando sobre éstos innumerables toneles.

Con grandes dificultades se pudo salvar mucho ganado que estaba á punto de perecer.

A la madrugada empezó á ceder el torrente de agua que desembocaba en el Ebro, cerca del cementerio, arrastrando tapias, árboles y cuanto encontraba á su paso.

No se recuerda que haya ocurrido desbordamiento semejante por el sitio indicado.

La tormenta que descargó y produjo la inundación fué horrorosa, teniendo noticia de que ha ocasionado desastres en el campo.

### OBROS Y PATRONOS

#### En Lugo

**Lugo 20.**—Los obreros que trabajaban en los talleres del contratista de calzado del regimiento de Isabel la Católica, Pedro Rodríguez, se han declarado en huelga.

Los obreros de otros talleres hacen causa común con los huelguistas.

#### En Málaga

**Málaga 20.**—Esta tarde se ha reunido en el despacho del gobernador la comisión de viñeros, que con otra de representantes de los trabajadores, presidida por el Sr. Gómez Castino, acordaron las bases de arreglo.

Estas se someterán á la aprobación de la Asamblea federativa.

Los viñeros han ofrecido cinco reales á los vendimiadores.

A los levantadores ofrecen seis, siete á los clasificadores y hasta 11 á los llenadores.

En cuanto á las horas de trabajo serán éstas desde el ser de día hasta una hora después de la puesta del sol.

También ofrecen que la comida será buena.

Los llenadores que trabajan en los almacenes de Málaga, ganarán 14 reales, y las mujeres que trabajan en el campo, tres y comida. En Málaga, estas últimas percibirán seis reales, pero sin comida.

Los árbitros, Sres. Figueroa y Gómez Castino, han solucionado la petición de los cargadores del muelle, que ganarán 17 reales de jornal, trabajando nueve horas.

Por cada hora extraordinaria se les abonarán dos y medio.

Los barrenderos de las calles se han declarado en huelga, pidiendo aumento de jornal.

#### En Gibraltar

**Gibraltar 20.**—En una reunión celebrada por los arquitectos para venir á un acuerdo con sus obreros, decidieron aumentarles el jornal con la condición de que trabajen diez horas en la presente estación y ocho y media en el invierno.

Capatos acuerdos serán entregados á los capataces para que se los comuniquen á los obreros, y los que están conformes podrán volver al trabajo el lunes próximo.

### Noticias

El número 10 de *El Teatro*, que acabamos de recibir, justifica el creciente éxito de esta notable publicación española. Es nuevo alarde de las artes gráficas nacionales, á tanta altura sostenidas por los talleres de *Nuevo Mundo*. Tres hermosas planas en tricolor representando á Adela Blanco en *Sansón y Dalila*, Justina Nentosa y Pilar Montero. Notables fotografías en el texto: Esperanza Cieserri, Isabel Bel, señorita Taberner, María Guerrero, Joaquina Pina y multitud de ilustraciones en la información de las dos obras más importantes estrenadas durante el mes, *Doloretes* y *El género infimo*, con más la crónica teatral por Zeta y artículos de Cadenas, aseguran á este número la misma general aceptación que han tenido los anteriores.

### Títulos robados

Ayer se presentaron en la Bolsa dos individuos con el propósito de negociar varios títulos de la Dauda, por valor de 5.000 pesetas nominales, los que resultaron procedentes de un robo efectuado en esta corte há cuatro ó cinco años.

Detenidos en el acto los dos sujetos, dijeron que los referidos títulos se los había vendido en Valladolid un individuo cuyo nombre desconocen.

Fueron conducidos al Juzgado de guardia, el que se encargará de averiguar la verdad en este asunto.

### Una paliza

En la Casa de Socorro central de la Inclusa, ingresó anoche una mujer llamada Carmen García, de treinta y dos años, planchadora, la cual sufría la fractura completa de una costilla y distintas contusiones en todo el cuerpo.

Manifestó que habiendo ruido con su amante Adrián Iglesias, éste la administró una paliza produciéndola las lesiones referidas.

### Rayo en una iglesia

Telegrafían de Segovia que ayer descargó una furiosa tormenta.

Cayó una chispa eléctrica en la monumental torre de San Esteban, corriéndose á la media naranja de la iglesia, en la cual causó desperfectos.

Se produjo un incendio que, por fortuna, fué dominado fácilmente.

En esta iglesia cayó hace cinco años otra chispa, ardiendo la torre lo mismo que ayer.

### Los exportadores de naranjas

Los principales exportadores de naranjas de Murcia han celebrado una reunión, con el objeto de defender sus intereses y de mejorar los medios y procedimientos adoptados para fomentar la exportación.

A la reunión asistieron representantes de los pueblos frontereros de la comarca.

Se acordó por unanimidad constituir tres sociedades para agrupar en ellas á todos los naranjeros de la región.

Las sociedades tendrán su residencia en Totana, Baniajan y Abarán, y obrarán de acuerdo en todo lo que se refiera á la exportación.

### Tormenta en Valladolid

Telegrafían de Valladolid que ayer descargó una fuerte tormenta sobre aquella población, cayendo piedras del tamaño de nueces.

En el viñedo y en los árboles frutales ha causado terrible destrozo.

Desconocense aún los daños ocasionados en los pueblos inmediatos, pero se teme sean de consideración, dada la extensión del nubado.

### Reconocimiento de automóviles

El Sr. Villanueva, ministro de Agricultura, ha regulado por medio de una real orden los honorarios que devengarán los encargados de reconocer los automóviles y verificar los exámenes de aptitud de los conductores de estos vehículos.

Por la primera operación percibirán 30 pesetas, y por la segunda 15.

### Donativo de la Reina

Por la Intendencia de Palacio se ha remitido al alcalde de Santoña un reloj de bronce, con brújula, para premio de las regatas que habrán de celebrarse en dicha villa durante los días 7, 8 y 9 de Septiembre próximo.

### El jubileo en Madrid

Con igual concurrencia que el día anterior, y sin que sucediese ningún desagradable incidente, se celebró también ayer en Madrid el jubileo, en el cual predominaba el elemento femenino.

### El subsecretario de Guerra

Procedente de Jaén llegó ayer á Madrid el general subsecretario de Guerra, D. Felipe Martínez.

### Teléfono entre Madrid y Santander

Ha circulado por la prensa la noticia de que se había otorgado al señor conde de Rodas la concesión para establecer y explotar una línea telefónica de Madrid á Santander, que toque en Valladolid, León y Palencia, tratándose de crear una sociedad anónima para su explotación.

Informados convenientemente, podemos afirmar de una manera autorizada, que ni se ha hecho la autorización referida, ni hay noticias de que se haya pedido siquiera, creyéndose en la Dirección general que se trata de un reclamo.

### Tormentas en Soria

Según telegramas de Soria, durante la noche última han descargado en muchos pueblos de dicha provincia varias tormentas que han ocasionado bastantes pérdidas en las aras y huertas.

### Incendio.—Dos niños abrasados

Telegrafían de la Coruña que en Corme, Ayuntamiento de Puenteceso, iniciábase el día 15 un incendio en una casa que quedó destruída, pereciendo dos niños de cinco y tres años, que la madre había dejado solos mientras llevaba la comida á su esposo, empleado en una fábrica de salazón próxima al lugar del suceso.

### La infanta Eulalia

La infanta doña Eulalia ha comprado terreno para hacerse construir un chalet en Landesur, pintoresca y hasta ahora poco conocida playa del litoral de la Mancha.

### La señora de Merino

Ayer salió de Avila para León, á reunirse con su esposo, el Sr. Merino, la señora doña Esperanza Sagasta.

### NOTICIAS AGRÍCOLAS

**Acetites**  
Continúan los mercados con tendencia á la baja, estando contenida ésta por lo cortas que van siendo las existencias, y el haber pasado algunas órdenes de compra para aprovechar precio.

**Cosechas perdidas**  
En los mercados extremeños se nota también menos firmeza en los precios, habiendo vuelto nuevamente la oferta que se ha retirado.

La baja es segura, pero no será de consideración, porque las existencias en Andalucía son cortas y los mercados consumidores está marchando al día, por lo que las órdenes de compra, si bien no resisten importancia, son, sin embargo, suficientes para ir contentando aquella.

### Centeno

Ni al detalle ni en partidas se nota movimiento de este grano en los mercados. Unas pocas fanegas llegadas esta semana valieron á 31 3/4 y 32, y últimamente á 31 3/4.

### Cebada

Expediciones nulas.

### Cebada

Sin entradas ni precio conocido; nominal se considera al rededor de 24 reales. Negocios de partidas nulos.

En toda la región aragonesa se sostiene con mucha firmeza y con alguna actividad en las operaciones, habiéndose satisfecho por las clases buenas de huerta y de mucho peso, para la plaza, precios que han fluctuado entre 18 y 19 pesetas.

### Alcoholes

Una pequeña alza operada durante la semana última se registra; sin embargo, no sería extraño que durante la presente hubiera nueva baja.

En Torrente, Carlet, Benifayó y algún otro punto han comenzado ya las vendimias, y es casi seguro que del viernes al sábado lleguen á la plaza alcoholes de la nueva cosecha, y con su llegada se produzca el descenso en los precios.

La uva de la nueva cosecha comprase á 35 y 40 céntimos, arroba, y dos reales la garnacha tintorera.

En algunos puntos, como en Antella, se ha vendido á 25 céntimos, el bobal. Como nota curiosa debemos consignar que gaceta comprada á 40 céntimos ha dado 13 y pico de grados en la destilación.

Los precios del alcohol á que entra la plaza son:

Alcohol de vino sin refinar, de 94 á 95 grados, á 62 pesetas hectólitro.  
Item de id. 88 á 93 grados, á 23 3/4 reales cántaro, los 88°.  
Holanda corriente de 67 grados, á 18 y 24 reales cántaro.  
Alcohol de orujo de 88 á 90 grados, á 20 reales.  
Holanda de 67 grados, á 16 reales.  
El cántaro valenciano equivale á 10 7/7 litros.

### Las lanas

El mercado de lanas, pesado é indolente. Las compras se reducen á las negras de la parte de Aragón para exportar á Francia á 40 y 42 reales arroba. Los precios siguen firmes, sin presentarse la baja esperada.

## LA «GACETA»

La de hoy publica las siguientes disposiciones:

### Gracia y Justicia

Real orden nombrando para el registro de la propiedad de Sevilla á D. Eduardo Pasquira y Domínguez, que sirve el de Puigcerdá.

### Guerra

Reales órdenes resolviendo instancias presentadas en solicitud de devolución de depósitos constituidos para la redención del servicio militar.

—Otras concediendo la cruz de segunda clase del Mérito militar al comandante de Artillería D. José de Lorada, y de primera clase al capitán de caballería D. Marcelino Asenjo.

### Hacienda

Reales órdenes resolutorias de expedientes sobre modificación de varios artículos del reglamento de la contribución industrial.

—Real orden resolutoria de un recurso de alzada relativo al aforo de un truck completos y bogies para coches de tranvías.

—Otra disponiendo que al «Jugo de la vaca» no se le exija en el tránsito la prestación de la fianza que previenen las ordenanzas de Aduanas.

—Otra resolutoria de un recurso interpuesto por la Asociación de gremios de los puertos habilitados de Canarias contra la provincia de la delegación de Hacienda que decretó que los nombramientos de sus consejeros supernumerarios se hallaban comprendidos en el art. 183 de la ley del Timbre.

—Otra aprobatoria del reglamento para la admisión y despacho de las mercancías en los Almacenes generales de Comercio de la Junta de Obras del Puerto de Barcelona, que publica adjunto.

### Gobernación

Real decreto relativo á la transición de expedientes, de que ayer dimos cuenta.

### Instrucción pública

Real orden disponiendo se anuncie á traslación la provisión de la cátedra de Agricultura de la Escuela de Veterinaria de Santiago.

### Agricultura

Real orden disponiendo se nombre una comisión que estudie y emita informe sobre todos los antecedentes relacionados con la construcción del tercer depósito para las aguas del Canal de Isabel II.

# EDICION DE LA NOCHE

### LA ESCUADRA AMERICANA

#### Desembarco en Panamá

**Londres 20.**—Recibido el 21.—Los diarios de ésta publican el siguiente despacho de Washington:

«Toda la escuadra americana del Norte del Atlántico ha recibido la orden de zarpar para el Sur.

El gobierno ha dispuesto que el almirante de la escuadra desembarque en el istmo de Panamá toda la infantería de marina tan pronto como llegue á dicho puerto.»

Esta noticia ha producido viva impresión.

#### Los insurrectos colombianos

**Nueva York 20** (recibido el 21).—Un telegrama de Colón da cuenta de que en la tarde del sábado último entraron en la ciudad de Emperador los insurrectos colombianos.

La población no pudo oponer resistencia alguna por carecer de guarnición. Los insurrectos saquearon muchos establecimientos, la mayoría de éstos pertenecientes á comerciantes chinos.—*Fabra.*

### EL TEMPORAL EN PROVINCIAS

#### Interrupción de líneas férreas

Según telegramas recibidos en la Dirección general de Obras públicas, han ocurrido anoche varias interrupciones de trenes por causa de las tormentas.

En la línea de Valladolid á Ariza hay dos interrupciones: una en el kilómetro 117, en el cual hay que hacer transbordo, y otra en el 134.

Entre Calatayud y Sagunto está interrumpida la vía por desbordamiento del río Giloca.

Entre los kilómetros 19 al 28, no podrán circular los trenes ni hacerse transbordo en diez ó doce días por haber sido destruídos los terraplenes.

El director general de Obras públicas, Sr. Arias de Miranda, ha dado las órdenes oportunas para que se proceda inmediatamente á las necesarias reparaciones en las líneas indicadas.

#### Efectos del rayo

**Segovia 20.**—A las ocho de hoy cayó una chispa eléctrica sobre la cúpula de la iglesia de San Esteban que, penetrando por la barra de la veleta, siguió la dirección del colgante de una araña, rompiendo ésta y produciendo un incendio, que fué sofocado prontamente.

En Palazuelos un rayo produjo el incendio de unos ranchos de ganado, propiedad de D. Félix Sánchez Román, extendiéndose el fuego á cinco edificios próximos que han quedado destruídos. El gobernador de la provincia dirigió personalmente los trabajos de extinción, siendo secundado por las autoridades y vecinos.

#### Cosechas perdidas

**León 20.**—En la madrugada de hoy una horrible tormenta ha destruído por completo la cosecha de hortalizas en el pueblo de Villar de Orbigo.

Posteriormente se inundaron los pueblos de Moral Villares, San Félix y Santibáñez, habiendo sido preciso desalojar muchas casas que amenazaban ruina.

En Moral se hundió una sin ocasionar desgracias personales. Reina gran consternación en dichos pueblos.

### VÍCTIMA DE LA CIENCIA

**París 20** (recibido el 21).—El periódico *Le Temps*

VIAJE DEL ZAR A FRANCIA

La cuestión de Marruecos
Paris 21.—Según toda la prensa, la llegada del Zar a Francia se ha fijado definitivamente para el 17 de Septiembre; pero no se sabe fijamente, a pesar de lo que se ha dicho en contra, el tiempo que permanecerá aquí.

FRANCIA Y TURQUÍA

Ruptura de relaciones
Paris 21.—A las doce se ha recibido un telegrama de Constantinopla sumamente grave. Dice que el embajador de Francia, en vista de la falta de formalidad del gobierno turco, ha roto todas sus relaciones con éste.

Las noticias del día

Paris 21.—La próxima ocupación del istmo de Panamá por los yankees, la venida del Zar y la ruptura de relaciones de Francia con Turquía son objeto de animados comentarios.

LA FAMILIA REAL A BORDO

Salida de la escuadra
San Sebastián 21 (11:16 mañana). El Temerario comenzó a divisar los buques de la escuadra desde las primeras horas de la mañana.

dos engalanados. Los Reyes regresarán el domingo.

Balace del día

La Familia Real, a bordo del Giralda, que escoltan los demás buques de la escuadra, ha salido esta mañana a las diez de San Sebastián en dirección a Bilábo, donde, según noticias oficiales llegó esta tarde, fondeando los buques en el puerto exterior de Portugal.

LOS SALICILATOS VIVAS PÉREZ

Adoptados de Real orden por el Ministerio de Marina y por el de Guerra y recomendados por Academias de Medicina nacionales y extranjeras.

CHARADA

Muy prima cuatro Miguel, le dijo ayer a Pilar: —Un sistema dos tras cuatro nuevo quisiera ensayar.

La temperatura

El termómetro del Sr. Aramburo, calle del Príncipe, 19, marcaba lo siguiente: A las ocho de la mañana, 19° sobre 0.

abandonado el proyecto anterior de Nicaragua por las dificultades que ofrecería su ejecución.

El anuncio del viaje de Nicolás II a Francia, en el mes próximo da lugar también a bastantes cavilaciones, anunciando algún periódico que en la entrevista del Zar con el presidente Loubet se tratará también de la cuestión de Marruecos.

Pérdida

Anteanoche en los Jardines se extravió a la familia de un compañero nuestro de redacción una bolsa con unos gemelos de teatro y otros pequeños objetos.

Curan pronto y bien toda clase de indisposiciones del TUBO DIGESTIVO, VÓMITOS, DIARREAS, ETC. EN NIÑOS Y ADULTOS.

COTIZACIÓN OFICIAL DEL 21 DE AGOSTO DE 1901 COMPARADA CON LA DEL DÍA ANTERIOR

Table with columns: Ultimos precios, Dia 20, Dia 21, Diferen. Includes sections for 4 0/0 interior, 4 0/0 exterior, Tesoro, and Cambios sobre el extranjero.

Bolea de Barcelona

Barcelona 21 (16:35 tarde). Interior, 4 por 100, 71.85.—Exterior, 4 por 100, 60.00.—Amortizable nuevo, 00.00.—Amortizable viejo, 83.55.—Caja 5 viejas, 85.87.—Nuevas, 71.62.—Filipinas, 60.00.—Colonial, 60.00.—Nortes, 53.65.—Alcances, 73.85.—Francias, 00.00.—Ore. 13, 25.25.—Aruda.

CURIOSIDADES

Wagones americanos para España
El vapor George conduce con destino a la Compañía del ferrocarril de El Sar de España 70 wagones para mineral, que serán los mayores que existan en nuestro país.

El record de la fecundidad

Correspondiente a éste, sin duda alguna, a la señora Steiner, esposa de un agricultor establecido en las inmediaciones de Salzburgo.

CULTOS

Santo de mañana.—San Hipólito, Obispo; Santos Sinfiriano, Fabriciano, Filiberto y Mauro, mártires. Se gana el Jubileo de Cuarenta Horas en la iglesia de los Servitas, donde por la mañana habrá misa mayor y por la tarde, a las cinco, preces y reserva.

Funciones para mañana

TEATRO Y JARDIN DEL BUEN RETIRO.—A las 9.—3.ª serie.—3.ª función de abono.—T. 1.ª.—Día de moda.—La Bohème. Intermedios en el kiosko del jardín por la banda del regimiento de Covadonga. Entrada, una peseta.

Fink, apercibiéndose de que no era fácil atraer a las damas a una conversación animada, empezó a entregarse, a su manera, a toda clase de chistes y salidas.

de la manera más precisa: «Yo no soy para nadie; cuando abre su casa de nacer, manifiesta a sus privilegiados semejantes una amabilidad y una delicadeza raras.

—Sí, he oído muchas. Tal vez personas más instruidas encuentren algo de grande y de elevado en sus cantos; a mí siempre me han parecido bajos y mezquinos.

rreros, y después de cada frase, toda la banda profería aullando las palabras han, han, lo que quiere decir si en nuestro idioma. Era una tropa de Pies negros.

—Y yo soy de opinión de que eran Siux—repitió Bernardo.—Porque los pies negros el sí lo traducen de otro modo.

